

Грамадскае незалежнае выданне, выходзіць са студзеня 1997 года

ІВАЦЭВІЧЫ – БАРАНАВІЧЫ – БЯРОЗА

# Газета для вас

Цана па падпісцы – 750 руб.

Цана ў розніцу – 1.000 руб.

10 верасня

1997 года

СЕРАДА

№ 48

Наш індэкс  
63834

## ЧАС МЯСЦОВЫ

### “Дарога да святыняў” з лампадай Духоўнасці

Сёлета ўрачыстасці з нагоды Дня беларускага пісьменства і друку прайшлі ў старажытным Нясвіжы. Папярэднічала іх адкрыццю навукова-творчая экспедыцыя “Дарога да святыняў”. Яе ўдзельнікі даставілі ў Нясвіж сімвал свята – Непагасную лампаду Духоўнасці з Жыватворчым агнём ад труны Гасподняй.

Увесь час пасля мінулагадня свята, якое праходзіла ў Навагрудку, сімвалічная лампада захоўвалася ў Свята-Духавым кафедральным саборы. З верасня пасля малебна-благаслаўлення разам з навукова-творчай экспедыцыяй яна кранулася ў шлях па гарадах і вёсках рэспублікі.

Першым пунктам на маршруце экспедыцыі стаў Івацэвіцкі раён. Удзельнікі яе наведвалі народны музей юнага партызана Колі Гойшыка, сустрэліся з ветэранамі вайны.

У праваслаўнай царкве, што будуча, адбыўся ўрачысты малебен.

Вечарам у гарадскім Доме культуры грамадскасць райцэнтра сустрэлася з членамі навукова-творчай экспедыцыі. Пісьменніцы Вольга Іпатава і Зінаіда Дудзюк, старшы навуковы супрацоўнік Нацыянальнага гістарычнага архіву Дзмітрый Іцкевіч, начальнік абласнога ўпраўлення па друку Георгій Тамашвіч, дырэктар Нацыянальнага архіву літаратуры і мастацтва Ганна Закартыка гаварылі аб набалелым: адраджэнні беларускай культуры, павагі да сваёй гісторыі, выхаванні любові да беларускага слова.

На наступны дзень экспедыцыя завітала ў Гошчава і Косава.

Навуковец Мікола Матрунчук, нібы падагульняючы вынікі сустрэч на івацэвіцкай зямлі, сказаў: “Мы хацелі, каб усім было цікава”. Так яно і было. Запомніцца сустрэчы сваім мажорным акордам, складзеным са станоўчых эмоцый і пачуццяў.

### Канкурэнта няма. Фруктаў і гародніны таксама

ІВАЦЭВІЧЫ. Пазваніла ў рэдакцыю жыхарка райцэнтра Г. Мількова і падзялілася сваімі праблемамі.

— Жыву ў двухпакёвай кватэры з двума дзецьмі, — расказала яна. — Агарода ці дачы не маю. А нарыхтоўкі на зіму садавіны ды гародніны рабіць неабходна. Зімой жа ў магазіне таго ж агарка не дакупішся, калі ўжо зараз літровы іх слоік каштуе больш за 30 тысяч рублёў.

Прайшла са на рынку. Памідоры, кавуны ёсць, ды не па маёй кішэні іх пана. Зазірнула ў магазіны, думала там што-небудзь забуду. А цэны ў іх яшчэ большыя за рынкавыя. Ды і купляць у магазінах няма чаго: акрамя памідораў ды апельсінаў, капусцы ды цыбулі нічога не прадаецца.

Міжволі ўспомніла, які багаты быў асартымент восеньскіх дароў прыроды ў магазінах Кудзінава. Пакупнікам прапаноўваліся і памідоры, і агуркі, і перац салодкі, і кавуны, і спілы, і вінаград, і персікі, і абрыкосы, і мандарыны. Цэны былі прымальныя, крыху сапсаваныя плады своечасова пераацэньваліся. Людзі многія, і я асабіста, з магазінных пакупаў нават варэнні варылі. І навошта было Кудзінава знішчаць?

Так закончыла размову наша чытачка. І такое пытанне задаюць многія нашы чытачы. Як адказаць на яго? У. Кудзінаў быў вялікім канкурэнтам спажывецкаму гандлю, прымушаў яго работнікаў не толькі больш варушыцца, але і думаць, шукаць новыя шляхі і метады работы з пакупнікамі. Цяпер У. Кудзінава ў Івацэвічах няма, яго магазіны зачынены. “Тыш і благодать”, як гаворыцца. Не трэба непакоіцца пра тое, што ў суседнім магазіне цэны на тавары ніжэйшыя. Нічога з пакупнікамі не зробіцца, купіць тое, што ёсць і па вызначаных цэнах. Як гаворыцца, быў У. Кудзінаў — былі праблемы, няма У. Кудзінава — няма праблем. Мудрае рашэнне, атрыманае ў спадчыну яшчэ ад бацькі Сталіна...

● УРАДЖАЙ-97



ІВАЦЭВІЧЫ. Па-сялянску проста спрабуе на зуб сушынае зерне машыніст зернесушылкі калгаса “Зара” Іван Канстанцінавіч Жабінскі. Усе ўпэўнены, што ён скажа праўду, бо ўжо не першы год заняты на гэтай рабоце. Прадукцыянасьць польскай зернесушылкі — 50 тон збожжа ў змену. У гэтым, што ўсё абсталяванне спраўнае і працуе добра, вялікая заслуга машыніста І. К. Жабінскага.

Тут жа на зернетаку ў вёсцы Квасевічы, акрамя палыводаў, працуюць работнікі бухгалтэрыі калгаса “Зара”, дапамагаючы прыводзіць у парадак дастаўленае ад камбайнаў жыта, ячмень, авёс. Работы тут хапае ўсім, бо ў калгасе сёлета вырашаны добры ўраджай збожжавых — амаль па 32 цэнтнеры з гектара.

НА ЗДЫМКАХ: бухгалтар калгаса “Зара” Галіна Мікалаеўна Ганчарук; машыніст зернесушылкі Іван Канстанцінавіч Жабінскі. Фота А. ГАНЧУКА.

### За вітрынамі “Вясёлкі”

БАРАНАВІЧЫ. Дому гандлю “Вясёлка” пераваліла за 30 гадоў. Яго калектыву дабіўся ўстойлівага фінансаванага становішча, славіцца выдатным абслугоўваннем пакупнікоў. Тут закончана карэнная рэканструкцыя залаў. Акрамя пакупак, у краме можна адрамантаваць гадзіннікі, вырабіць дублікаты новых ключоў за 10 хвілін, бясплатна памерціць артэрыяльны ціск, выпіць кубачак кавы.

Новы дырэктар Дома гандлю У. В. Шчарбук робіць стаўку не толькі на імпартаўныя вырабы — на баранавіцкія таксама, падаграваючы канкурэнцыю паміж прадпрыемствамі. Бо “Вясёлка” бярэ на рэалізацыю толькі першакласную прадукцыю.

### С. Лінг на Целяханшчыне

Ход лівіданцы вынікаў чэрвеньскага ўрагану быў у цэнтры ўвагі прэм’ер-міністра Сяргея Лінга ў час рабочай паездкі ў Целяханскі лясгас, якую ён зрабіў напрыканцы мінулага тыдня.

Падчас наведвання прэм’ер-міністр сустрэаўся з рабочымі, цікавіўся ўмовамі іх працы і быту, заробковай платой. Ён прапанаваў кіраўнікам больш удзяляць увагі не толькі маральным, але і матэрыяльным формам заахвочвання перадавікоў працы. Пры гэтым ён заявіў, што кіраўніцтва краіны і ў далейшым будзе пастаянна трымаць на кантролі ход лівіданцы вынікаў урагану, аказваючы пры гэтым усякае садзейнічанне гэтым работам.

### Згарэў пасля бітвы

БЯРОЗА. Непадалёк ад вёскі Пясчанка па дарозе з поля на калгасны двор згарэў камбайн “Дон-1500”. Прычынай пагару паслужыла няспраўная гідрапомпа.

## ПАДПІСКА — 97

Падпісацца на “Газету для вас” на 4 квартал можна ў любым аддзяленні сувязі Івацэвіцкага, Баранавіцкага і Бярозаўскага раёнаў да 25 чысла кожнага месяца.

Кошт падпіскі **6.000** рублёў на месяц.

Наш падпісны індэкс **63834**

ІСНУЮЧЫЯ цяпер эканамічныя метады выдзялення сельскай гаспадаркі не задавальняюць ні дзяржаву, ні селяніна таму, што дзяржава штогод дае датацыю не на вытворчасць асобных відаў сельгаспрадукцыі, а на існаванне ўсёй гаспадаркі (калгаса). Пры гэтым сумы штогадовых датацый пастаянна павялічваюцца, таму што адбываецца штогадовае памяншэнне абаротных сродкаў гаспадарак, павялічваюцца зносы асноўных фондаў. Гэта прыводзіць да павелічэння затрат на аднаўленне і ўтрыманне асноўных фондаў і, урэшце, рэшт, да дарагоўлі затрат на вытворчасць прадукцыі.

Меншая частка гаспадарак яшчэ застаецца “на плаву”, таму што ім раней была пабудавана за кошт дзяржавы вытворчай і сацыяльная база, а ў перыяд гіперінфляцыі яны бралі крэдыты. Цяпер гэтыя гаспадаркі дзякуючы асабістым адносінам кіраўніцтва з вышэйстаячымі чыноўнікамі атрымліваюць розныя датацыйныя выплаты з пазабюджэтных фондаў і маюць, як правіла, свабодную рэалізацыю сваёй прадукцыі. Гэта дазваляе ім яшчэ мець станоўчыя фінансавыя рэзультаты.

Асноўная ж частка гаспадарак, якая цяпер не мае моцнай вытворчай базы і пры гэтым не карыстаецца ніякімі прывілеямі, усё больш залазіць у даўгі. Гэта вядзе да павелічэння колькасці гаспадарак, якія ўжо становяцца неплацежаздольнымі, а ў бліжэйшым будучым — банкрутамі.

Існуючы парадак абавязковага продажу дзяржаве сельгаспрадукцыі па фінансавых закупачных цэнах не задавальняе ні гаспадаркі, ні пакупніка таму, што пакуль прадукцыя дойдзе да апошняга, то яе кошт павялічыцца ў 2—3 разы ў параўнанні з закупачнай цаною. Пры гэтым насельніцтва не адчувае на бюджэце сваіх сем’яў карысці ад нізкіх закупачных цэнаў, таму што набывае прадукты па існуючых цэнах рынку.

Селянін, які працуе

ў гаспадарцы, наогул не адчувае на бюджэце сваёй сям’і карысці ні ад новых пераўтварэнняў, ні ад існуючых метадаў эканамічнага гаспадарання, бо зарплату атрымлівае малую і са спазненнем. Гэта не дае яму магчымасці матэрыяльна

жыць, колькі надойваць малака ад каровы і г. д.

Калгас — гэта гаспадарка з калектыўнай формай уласнасці, і акцыяніраванне яе не адмяняе, а толькі вызначае долю кожнага работніка. У рэальнасці

штогод давала гаспадаркам датацыі.

Далей. Трэба правесці ацэнку кошту асноўных фондаў і абаротных сродкаў гаспадарак і раздаць іх жадаючым займацца

зе неабходнасць дзяржаўнай падтрымкі сельгаспадарак у выглядзе датацый.

Ва ўмовах нашай рэспублікі найбольш выгадна займацца гадоўляй свіней, таму

кожны крэдыт будзе існаваць рэальны залог уласнасці. Вызвалення ад датацый сельскай гаспадарцы бюджэтных сродкі, будучыя накіроўваюцца на павелічэнне пенсій і дапамог інвалідам і пенсіянерам.

Пры такой рэарганізацыі сельскай гаспадаркі і наяўнасці эканамічна выгаднага расійскага рынку збыту ўжо ў бліжэйшыя 2—3 гады адбудзецца павелічэнне вытворчасці мяса ў нашай рэспубліцы. Пры гэтым будучы поўнаасцю задзейнічаны магучыя мясасперапрацоўчай і камбікормавай прамысловасці, што ў сваю чаргу павялічыць працоўную занятасць насельніцтва, яго дабрабыт.

Аднак прапануемы пераўтварэнні немагчымы цяпер без змянення фарміравання выканаўчай улады і змянення яе функцый і задач. Кіраўнікі выканаўчай улады ўсіх узроўняў (горад, раён, вобласць) павінны выбірацца на свае пасады насельніцтвам. Асноўнай задачай выканаўчай улады павінна быць сацыяльная і прававая абарона насельніцтва і паляпшэнне яго дабрабыту.

Вядома, боязь кіраўнікоў абласцей, раёнаў, гарадоў, гаспадарак страціць свае пасады і ўладу будзе штурхаць іх на перашкоду рэарганізацыі сельскай гаспадаркі са зменай уласніка. Яны ўсяляк будуць даказваць грамадству, што распад калгаснай сістэмы накліча ўсеагульную бяду, будучы пераконваць у немагчымасці вытворчасці сельгаспрадукцыі без буйнатаварных гаспадарак. Але гэта яшчэ раз пацвердзіць тое, што чыноўнікі перш за ўсё клапацяцца аб сваім дабрабыце і, змагаючыся за яго, гатовы ахвяраваць усім, у тым ліку інтарэсамі народа. Селянін добра ведае, чым, перш за ўсё, займаецца прывезены з горада кіраўнік: па-першае, будзе сабе дом, па-другое, купляе сабе машыну, патрэчае, забяспечвае пасадамі сваякоў, сяброў і знаёмых...

Уладзімір  
КУДЗІНАЎ.

#### • ПРАЗ ЦЕРНІ — У РЫНАК

## ЯК РЭФАРМАВАЦЬ СЕЛЬСКУЮ ГАСПАДАРКУ

### ЛІСТ З НЯВОЛІ

Пісьмо прыйшло з г. Жодзіна, установы УЖ 15/із - 8. З нецярплівасцю ўскрылі мы яго. Думалася: чалавек просіць дапамогі. Аднак тое, што мы прачыталі, прымусіла не толькі з сумам сціснуцца сэрцы, але і задумацца. У пісьме напісана:

— Паважаная рэдакцыя!

Знаходзячыся часова ў ізаляцыі ад грамадства, я пастаянна сачу за прапановаемымі ўрадам эканамічнымі пераўтварэннямі ў нашай рэспубліцы. Прашу вас надрукаваць мой артыкул, прысвечаны пытанню рэарганізацыі сельскай гаспадаркі. Рэалізацыя маіх прапаноў у жыццё прывядзе, упэўнены, да паляпшэння матэрыяльнага дабрабыту народа.

Загаддзя вам удзячны  
Уладзімір КУДЗІНАЎ.

Вы запытаецеся, аб чым мы задумаліся? Напэўна, аб тым, што і вы, паважаныя чытачы. Калі дзяржава ўтрымлівае за кратамі чалавека, які нават там думае аб тым, як дапамагчы народу гэтай дзяржавы, то нешта не тое робіцца ў нас...

работнік не з’яўляецца гаспадаром сваёй долі ўласнасці, таму і адносіны да працы не зменілі. З-за гэтага і адносіны інвестараў і банкаў да сельгасвытворчасці таксама не змяняцца. Таму праграма ўрада прывядзе ў недалёкім будучым калгасную сістэму да поўнага краху па ўсёй рэспубліцы. Банкрутамі стануць і тыя гаспадаркі, якія сёння яшчэ маюць станоўчыя фінансавыя вынікі.

Ці ёсць выйсць са складанага становішча? Я лічу — ёсць. Патрэбна змена ўласніка і пераарыентацыя асноўнай вытворчай прадукцыі сельскай гаспадаркі. Неабходна ўсю уласнасць калгасаў прызначыць уласнасцю дзяржавы. Чаму? Таму што цяпер нельга сацыяльна справядліва падзяліць асноўныя фонды і абаротныя сродкі гаспадарак па паях — многія работнікі, якія іх стваралі, ужо памёрлі, памяншалі месцажыхарства і месца работы. Нельга і выдзеліць долю дзяржавы, якая

сельскагаспадарчай вытворчасцю ў доўгі адтэрміноўкай выплаты ад 5 да 10 год. Пры гэтым неабходна прадаставіць работнікам права самастойнага выдзялення сельгасработ, буйной сярэдняй і дробнатаварнай вытворчасці, права выбару відаў вырошчываемай прадукцыі. Замацаваўшы за кожным уласнікам у бестэрміновае карыстанне зямлю, трэба вызначыць тэрміны яе выкупу ўласнікамі. Гэта прывядзе да стварэння ў нашай рэспубліцы не толькі буйных, але і сярэдніх, і дробных гаспадарак. Кожная з іх будзе стварацца на базе новай, набытай уласнасці грамадзян. Пры выбаце асноўнай вытворчасці яна будзе арыентавацца на вырошчванне найбольш эканамічна выгадных для яе прадукцый. Будзе зацікаўленаць кожнага ўласніка ў канчатковым выніку сваёй працы, змяняцца яго адносіны да работы, да ўласнасці, захаванасці і рэалізацыі прадукцыі. Аднак

што пры вытворчасці свінёў адбываецца хуткая акупаемасць капітальных укладанняў і асноўных сродкаў, хуткае ўзнаўленне жывёлы. Акрамя таго, гадоўля свінёў да забойнай вагі займае значна меншы перыяд, чым гадоўля буйной рагатай жывёлы. Свініна карыстаецца большым попытам у пакупнікоў, чым ялавічына. Гэтыя перавагі вытворчасці і рэалізацыі свінёў ужо пацверджаны наяўным вопытам такой работы ў краінах Заходняй Еўропы.

Калі ўрад рэспублікі з пачатку наступнага года пачне праводзіць эканамічныя пераўтварэнні ў сельскай гаспадарцы з заменай уласніка, то пачынаць іх трэба з гаспадарак-банкрутаў. Такім чынам будзе пастаўлена надзейная заслона развалу калгаснай сістэмы, пачнецца планаваная рэарганізацыя канкрэтных гаспадарак. Рэзка змяняцца і адносіны банкаў да крэдытавання сельскай гаспадаркі, бо пад

• ТАКАЯ ВОТ ЖИЗНЬ

# С протяннутой рукой

**Иван Матвеевич Зуй — малолетний узник фашистского лагеря — рассказывает:**

— Мне четыре года. Просторная деревенская изба. Большой стол. Вокруг него — сосновые, добротные, выскобленные до желтизны, лавки. Мама убирается возле печи. Я стою на лавке. В одной руке — кружка с парным молоком. В другой — ломоть свежего, теплого хлеба. Мой обед.

Я уминаю душистую мягкость, запивая молоком. Смотрю в окно. Там отец. Запихнул последний сноп пшеницы, необмолоченный, в хлев. Закрыв дверь. Пошел со двора. Под мамины безлобные напоминания: “Сядь, Ваня, за стол, прольём”, продолжаю блуждать взглядом по деревьям с желтеющей листвой, широкой грунтовой улице, домом, выглядывающим на нее. Они, мне кажется, провозжат сердитыми окнами-глазами, откуда ни возмись, несколько телег с вооруженными людьми. Кони приближались... Не понимая сути, я съёжился, сердечко сжалось в тревоге...

Немцы в Полонечке, нашей старинной деревне Барановичского района, уже хозяйничали давно, используя для всяких “грязных” работ (поборы, побои, угон молодежи в Германию, аресты, расстрелы) предателей-полицеев... Вот несколько таких полицейских появилось за окном, когда телеги стали возле нашего дома. Немецкие солдаты шли сади.

“Гости...” — мелькнуло в моем испуганном сознании или я это прошептал машинально, ставя пустую кружку на стол.

С грохотом и треском распахнулась дверь:

— Зуй? — огромный черный дядька швырнул ногой лавку набок, к стене.

— Здравце в хаце, здрасте... — сполотнев, пролепетала мать.

Черный с размаху ударил кулаком в лицо матери. Она пролетела мимо меня и упала под образом. Другой “черный”, такими запечатлились в моей головке образы полицейских, размахнулся винтовкой, целя ей в лицо. Первый смахнул меня в угол. Я закричал.

— Хальт! — заорал немец, и тикая пальцем в маму и меня, что-то залопотал по-своему. Я понял только слово “партизанка”. Полиции вытолкали нас на улицу, не дав одеться как следует.

...Много позднее, повзрослев, я узнал, что нас арестовали за то, что мамин брат был в партизанах. За это наказывали жесточайше. Потому пребывание родни в партизанах тщательно скрывалось. Но сейчас я не об этом, не о войне в лесах, нападениях на гарнизоны, а о том, как я, четырехлетний деревенский белорус, очутился за колючей проволокой лагеря смерти в деревне Колдычево и что из этого вышло. Постараюсь быть объективным и пусть меня не обесудят люди, если что не так скажу.

Передо мной сидел почти седой, морщинистый лицом, но ладно сбитый мужчина. Иван Зуй, бывший малолет-

ний узник немецких лагерей, теперь “сердечник”, на часок вышедший из Барановичской районной больницы на встречу с журналистом. Живет он здесь рядом, с гордом, в деревне Анисимовичи, в 15—16 километрах от Колдычево по прямой и сорока — от родины Полонечки. Поводом для встречи послужило получение им немецкого пособия, как малолетнему узнику. Я слушаю **Ивана Матвеевича**.

— Сосед нас заложил, что родня партизану. Болели они мести. Лютовали так, что даже немцы удивлялись и иногда сдерживались... “Черные” дядьки с факелами суежились у сарая с необмолоченным хлебом в снопах. Вдруг один из соседей подошел к переводчику и говорит, мол, он, то есть мой отец, должен ему, соседу, вот столько снопов. И показывает рукой. Немец выслушал и потребовал немедленно забрать долг, заставил полицейца выгрузить половину снопов из сарая. Как только сосед увез хлеб, полыхнули изба, сарай, какие-то постройки, которых в старых белорусских деревнях много. Нас увезли в Колдычево, неопеченых, голодных. А на улице — осень. Отец, говорят, когда вернулся на пепелище, головой стучался о черный дымоход печки: пропала семья, пропал дом. Но нашлись люди, подсказали, что мы очевидно в Колдычево, а почти половину хлеба сосед спас, под предлогом долга.

— В лагере — жуть. Постоянные проверки. А это — построения за построением. Стариков, женщин, нас — мал-мало-меньше, что горюху. Хватаем матерей за юбки:

— Мама, кушать хочу! А мать — подзатыльник: — Тихо, немец услышит, а то, не дай Бог, наш предатель-полицей из охраны.

— Как-то немцы, с женой, пришли нас “смотреть”. Одна дама с собачкой, как сейчас понимаю, домашней. К щекке прижмет, ласкается, Я засмотрелся. Дама что-то “белкнула” по-немецки, и протянула мне собачонку. Та спрыгнула на землю и цап меня за ногу. Я — в крик. Немка оледенела. Охрана кинулась к нам. Толпа смешалась. Нас с мамой затерли в середину. Переполох в лагере. Хозяйка собачки охаёт. Полиции нас охаживают плетями и дубинками, пинают ногами. В зону ворвались и немцы-охранники. Нас загнали в бараки. Началось следствие. Выдергивали в буквально смысле этого слова первого попавшего под руку, избивали и отправляли в “медпункт”. “Медики лечили” просто — в печь, которая дымила над Колдычево день и ночь.

Год и два месяца пробыл в Колдычево Иван Матвее-

вич Зуй четырехлетним карапузом. За колючей проволокой с высоким электротоком, под надзором дрессированных овчарок и бешеных собак — полицейских, ежедневно рискуя попасть то на “опыты” где-нибудь в скрытую лабораторию, то в печь. Повезло. Выжил. Выдержало детское сердечко все эти ужасы. Когда советские войска заставили немцев отступать, а их холуев-полицеев разбежаться, мы, оставшиеся в живых, разбрелись по домам, по близлежащим векам. Ваня Зуй с отцом и матерью оказался в Анисимовичах. Дальше — работа в городе, семья. Сейчас — в местном колхозе имени Мичурина. Подлечивает сердце.

— И вот недавно позвали нас, бывших немецких малолетних узников, в город. Съехались. Ну, здесь начались речи о войне, о партизанах, о немцах. О последних — как-то сдержанно.

А дальше — и вовсе чудеса пошли. Оказывается, нам компенсацию немцы привезли. Я вышел. Немец, высокий, худой, спокойный так, с улыбочкой руку пожал, марки ихние дал и пакет с одеждой — полный набор. Да еще постельные принадлежности. Хм. Ну, я, конечно, спокоен. “Спасибо”, и так далее. Осмотрел немца. Ничего себе, похож на тех, у проволокой, у печей Колдычевских, где сжигали нас, коренных жителей. На нашей родине, безвинных, какие-то издали пришли... Били нас, дух-четырёхлетних, палками, “кусали” коммнатными собачками... Похоже! Ещё как! Только этот — не с автоматом, не в каске, не с овчаркой на поводке, а с марками и подарком. Глаза голубые, спокойные, добродушные. Чего уж ерепениться, дают — бери. А что-то вот здесь, в груди, и вот здесь, в голове, жжет... Почему?. По чьей вине тогда я в четыре года, в теплой деревенской избе, ладно сбитой, быть может, прадедом-белорусом, стоял на выскобленной матерью основной лавке, у крепкого, на сто лет, стола, выпил последнюю в моем детстве кружку парного молока с душистым, теплым хлебом... Почему я, сейчас, в неполных шестнадцать лет, должен брать подачку-компенсацию из рук вот этого представителя, как говорят, умной нации. Добродушного, участливого, спокойного, уверенного в себе, в хорошей жизни своих детей? Что-то здесь не так...

...Да, Иван Матвеевич. Если мы в зрелые годы вынуждены спасаться, надеясь на гуманитарную помощь. Компенсацию, стгорая от стыда, то действительно ЧТО-ТО не так в нашей многострадальной Беларуси. НЕ ТАК, хотя нас убеждают в обратном.

Тогда, в 1941—45 годах, даже за колючей проволокой, перед пылающей печью лагеря смерти нас не поставили на колени. А сейчас поставили с протяннутой рукой. Потому и жжет... И не только Вас, Иван Матвеевич.

**Петр НАГНИБЕДА.**

• ЖИТЕЙСКАЯ СИТУАЦИЯ

## Женщина в церкви

Как одеться женщине, идущей в церковь? Обязательно ли покрывать голову платком и какой должна быть прическа? Уместно ли пользоваться косметикой?

Этими вопросами вряд ли терзаются наши бабушки — но как быть молодым или, так сказать, еще не старым?

Первое, что нужно знать, — пришедший на богослужение в соответствии с древней традицией должен быть в храме от начала до окончания службы. Опоздывать или уйти раньше времени допустимо лишь в случае крайней нужды. Духовно опытные люди не советуют уходить из храма, даже если у вас закружится или заболит голова. Присядьте (скамейка есть в каждом храме) или, на худой конец, выйдите в притвор, крыльцо — только чтобы слышать молитвы и пение.

Голова должна быть покрыта — не обязательно платком в псевдорусском стиле. Пусть это будет вязаная шапочка, берет, шляпка, что душе угодно. Распускать волосы по плечам в церкви не пристало (в старину это было неприлично и дома вне спальни), — заплетите косу или уберите ваши прекрасные волосы в прическу. Грим по нашим временам не преступление, глазное, чтобы он не был ярким. А вот помада исключена напрочь: сами подумайте о красных пятнах на иконах, Кресте, Евангелии да и на руке священника — какое уж тут “благоевие” лобызание!

По церковным канонам (правилам святых апостолов и вселенских соборов) “мужчине не должно одеваться в женскую одежду, ни женщине в мужскую” — так что придется ваши шелковые шальвары, тканые золотом, шорты и лinnenые “треники” надеть по другому поводу.

Платье или блузка не должны быть слишком открыты на груди, а нательный крест ни в храме, ни где-нибудь еще не носите “навывпуск”, на то он и нательный!

Войдя в храм, постарайтесь сразу купить свечи и оплатить требу (помяните, панихиду, молебен) — это избавит вас от необходимости расхаживать потом взад-вперед, отвлекая молящихся. На литургии по канонам женщины должны молчать, да и вообще в церкви разговаривать не принято.

Категорически запрещено женщине входить в храм в “красные дни” ее месячного календаря. Многие сегодня, увы, даже этого не знают.

И последнее, что касается **неутомимых бабушек** (митрополит Сурожский Антоний как-то в шутку назвал их “наши православные ведьмы”). Прислушайтесь к их советам и замечаниям, не принимая близко к сердцу резкость тона. Они “блюдут порядок” — а кроткого и ласкового блюстителя порядка в наши дни вообще редко где встретишь...

• ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ

## ХОТИТЕ ДОЖИТЬ ДО 100 ЛЕТ?

Нет ничего проще.

Для этого:

- Не оставайтесь долго в постели. Большинство столетних людей всю жизнь вставали рано.
- Не ешьте много. Полнота сокращает жизнь.
- С оптимизмом смотрите в будущее.
- Оставайтесь активным — особенно когда уйдете на пенсию.
- Принимайте как можно меньше лекарств.
- Не тревожьтесь о здоровье.
- Не курите. Держитесь подальше от сигарет.
- Обязательно имейте хобби.
- Пейте побольше жидкости, лучше всего воду.

Разумеется, все советы немецких медиков не относятся к тем, кто до ста лет по каким-то личным причинам дожить не хочет.

• УЛЫБИТЕСЬ

— Я так и знала, что и в этом тебя обведут вокруг пальца. Куда ты меня привез? И это объект обмена? Ни окон, ни метража!

— Успокойся и потерпи минуту! Это ещё только лифт!

К адвокату приходит просительница и заявляет:

— Помогите мне добиться развода.

— У вас есть веская причина?

— Да, я замужем.

В суде свидетельницу спрашивают: — Сколько вам лет?

— Надо подсчитать. Когда я вышла замуж, мне было 20 лет, а мужу — 40, то есть я была вдвое моложе его. Сейчас ему 70 — значит, мне 35!

— Послушай, как ты выносишь семейную жизнь — жена всё время ворчит, ругается, гремит посудой?

— Это пустяки. Хуже, когда у неё хорошее настроение — она поёт.

**ШТОГОД** у лясх і на тарфяніках Брэстчыны ад неасцярожнага абыходжання з агнём грамадзян здараецца болей за тысячы пажараў. Яны, як вядома, наносзяць непараўны ўрон прыродзе. Згарваюць тысячы кубаметраў драўніны, ягаднікі, знішчаюцца жыхары лясоў і балот, на працягу некалькіх гадоў на абпаленай глебе нічога не расце. Тушэнне ж лясных і тарфяных пажараў — гэта цяжкая праца многіх людзей, прыцягненне вялікай колькасці тэхнікі. Найбольш складаная сітуацыя ў цяперашні час складася на тэрыторыі суседніх Ляхавіцкага, Ганцавіцкага і Пінскага раёнаў. Аднак не выключэнне і наш раён. Так, у апошнія дні жніўня зарэгістраваны пажары на тарфяніку паблізу в. Дабрыніна на землях калгаса „Даманава“, ва ўрочышчы „Сежныя“ калгаса „Любішчыцы“ і іншых месцах. Двойчы адзначаны ўзгаранні лесу вакол чадама, што паблізу в.

# ● СЛУЖБА 01

## Гараць лясы, гараць тарфянікі

Яглевічы. Увогуле, тыя лясы, што размешчаны паблізу месцаў масавага адпачынку, церпяць ад пажараў даволі часта. Нядаўна гарэў лес на плошчы ў 3 га паблізу в. Магіліцы, які належыць Баранавіцкаму лясгасу. Гарэлі тарфянікі каля вёскі Дабромысль (калгас „40 год Кастрычніка“), паблізу Горталя (калгас імя Куйбышава), кустоўе на тарфянай глебе ў 6-ці км ад в. Аброва (тэрыторыя калгаса імя Чапаева) і шэрагу іншых мясцін. Ужо неаднойчы браўся гарэць лес у межах целяханскай зоны, які моцна пацярпеў падчас чэрвеньскага ўрагану. На шчасце, усе выпадкі ўзгарання былі своєчасна

ва выяўлены і ліквідаваны, але тушэньне агню ў лясным завале вельмі складана і цяжка. Калі гарыць лес, выдзіраюцца болей чым жажлівае.

На тэрыторыі нашага раёна ўсталявалася і трымаецца працяглае час сухое, без дажджоў надвор'е. У гэтых умовах

варта яшчэ раз прыгадаць асноўныя патрабаванні правілаў пажарнай бяспекі, якія штодня дыктую нам само жыццё.

Шаноўныя грамадзяне! Не курьце і не карыстайцеся адкрытым агнём у пажарнебяспечных месцах, не дапускайце выпальвання сухой тра-

вы і пожны, развядзення кастроў. Пазбягайце ўезду на тэрыторыю тарфянікаў, каб не адбылося загарання торфу ці пожны ад іскры зыхлапной трубы рухавіка. Не забудзьцеся аб мерах пажарнай бяспекі і на паляванні.

Памятайце, што сухі торф, мох, трава і лісце — лёгкая і загаранне матэрыялы і адной кінутай запалкі, непатушанага кастра ці акурка дастаткова, каб у сухое, спякотнае надвор'е ўзнік пажар.

Калі ж вы выявіце пажар у лесе ці на тарфяніку, неадкладна паведамляйце аб ім у пажарную службу па тэл. 01 ці ў бліжэйшую лясную гаспадарку і прыступіце да яго ліквідацыі самастойна, да прыбыцця да месца здарэння адпаведных службаў.

**В. МОЛАШ,**  
ст. супрацоўнік  
ЦНПБ АБПС-6  
Івацэвіцкага раёна.

# ● СТОП-КАДР



Ногі цяжкія пад старасць сёваю  
Не хочучь трымаць — іх як ні прасі...

Фота А. ГАНЧУКА.

# ● КРЫМІНАЛ

## ЖАНЧЫНА АПАЗНАНА

У нашай газеце за 20 жніўня была змешчана інфармацыя пад загалоўкам „І на смерць — з „Івацэвіцкім вяснікам“, дзе гаварылася аб тым, што ў Бярозаўскім раёне ля дарогі Першамайск-Асаўцы, дзе працавалі камбайны, быў знойдзены труп невядомай жанчыны.

Сваю маці З. І. Куратнік апазнала яе чатырнаццацігадовая дачка. Жанчына жыла ў Івацэвічах, па вуліцы Гойшыка. Нідзе не працавала, п'яностава, што, відаць, і прывяло да трагедыі. Следства аб забойстве яшчэ працягваецца.

**К. ДЗЯМЧУК.**

# ● ПОСТ ДАІ

## „УВАГА, ДЗЕЦІ!“

Такая назва аперацыі, якая праходзіла ў раёне з 22 жніўня па 10 верасня. Мэта яе: прыцягнуць увагу ўсіх дзяцей і ў першую чаргу школьнікаў да захавання правілаў дарожнага руху. Бо не сакрэт, яшчэ многа здарэнняў на вуліцах і дарогах адбываецца іменна па віне вучняў. Так, за восем месяцаў гэтага года зарэгістравана дзевяць дарожна-транспартных здарэнняў з удзелам дзяцей. Двое з іх загінулі, восем паранена.

За час аперацыі, якая сёння заканчваецца, на шчасце, сур'ёзных здарэнняў па віне школьнікаў не адбылося. Але дробныя парушэнні правілаў дарожнага руху, якія былі выяўлены, маглі прывесці да няшчасця.

Таму і ў далейшым ад усіх дзяцей, што выходзяць на вуліцы і дарогі, патрабуюцца уважлівае і асцярожнасць, абавязковае выкананне правілаў дарожнага руху.

**У. КВАША,**  
старшы дзяржаўна-інспектар Івацэвіцкага райаддзела міліцыі.

# КУПОН

для бясплатнай  
прыватнай аб'явы

Тэкст аб'явы:

Прозвішча, імя і адрас  
(звесткі не публікуюцца):

# ВНИМАНИЕ!

Предыдущие  
номера  
нашей  
газеты  
можно  
приобрести  
в помещении  
редакции.

НАШ АДРЕС:  
г. ИВАЦЕВИЧИ,  
ул. ДЗЕРЖИНСКОГО, 30

● Продаётся дом с хозяйственными постройками в д. Ходорки. Звоните в рабочее время по телефону 2-33-71 (г. Ивацевичи).

Суседзі і сябры выказваюць глыбокае спачуванне Рускаму Леаніду Мікалаевічу з прычыны напаткаўшага яго гора — смерці маці **МАРЫІ ФРАНЦАУНЫ.**

# ● ВАШЕ ЗДОРОВЬЕ

## САХАРНЫЙ ДИАБЕТ

Сахарный диабет без преувеличения занимает одну из драматических страниц мировой медицины. Самая ранняя инвалидность, высокая смертность (3-е место после сердечно-сосудистых заболеваний и злокачественных новообразований) определили эту болезнь в качестве первых приоритетов национальных систем здравоохранения.

Количество больных диабетом в мире превысило 100 млн. человек. Ежегодно их ряды увеличиваются на 5-7%. В Ивацэвіцкім раёне таким недугом поражено более 560 человек.

Какие же факторы способствуют развитию сахарного диабета? Это наследственная предрасположенность, ожирение (избыток веса), гипертония, заболевания сердца, поджелудочной железы, печени, алкоголь. Часто причиной, провоцирующей переход скрытого диабета в явный, могут быть травмы, хирургические операции, нервные потрясения, острые инфекционные заболевания, постоянные нарушения питания.

Для начала сахарного диабета характерно появление сильной, трудноутолимой жажды. Больной начинает много пить жидкости (до 6-7 литров в сутки), часто и обильно мочится, теряя вес. У него снижается работоспособность, появляется сильная слабость, может беспокоить постоянный зуд кожи, гнойничковые поражения кожи (фурункулы), трудно поддающиеся обычному лечению.

При несвоевременном обращении к врачу и несвоевременном лечении заболевание может привести к коме с потерей сознания. При этом содержание сахара в крови достигает высоких цифр, а в моче появляется ацетон. При длительном течении диабета (если больной не соблюдает правильное питание, игнорирует лечение) развиваются тяжёлые осложнения диабета со стороны разных систем и органов. Нарушение зрения возникает через 5-10 лет от начала заболевания, часто намного раньше. Слепота у больных сахарным диабетом наступает в 25 раз чаще, чем у остального населения. Более 10% больных сахарным диабетом — инвалиды по зрению.

Долгое время остаётся незамеченным поражение почек. Жалобы у больных появляются уже на поздней стадии заболевания, в связи с чем помочь больному не всегда возможно из-за наступивших необратимых изменений в почках. Больные часто погибают в молодом возрасте. В этом году у нас погибли от почечной недостаточности две молодые женщины.

Страдают очень часто сосуды нижних конечностей, нарушается чувствительность, появляются боли при ходьбе. Нарушение кровообращения, небольшие нарушения целостности кожных покровов, присоединение инфекции и у больных развиваются гнойные осложнения. Ампутации нижних конечностей у больных диабетом встречаются в 15 раз чаще, чем у остального населения.

Поэтому главным в предупреждении тяжёлых осложнений является длительная компенсация (поддержание сахара в крови на нормальном уровне). Для этого нужен постоянный контроль за сахаром в крови и моче.

В отличие от других хронических заболеваний диабетом можно управлять и организм будет работать в режиме нормального обмена.

Очень важным условием для нормализации обмена является правильное питание. Нужно в течение дня равномерно распределять приём пищи. Это поможет регулировать содержание глюкозы в крови, нельзя пропускать основные приёмы пищи. Инъекции инсулина и приём противодиабетических таблеток проводят в одно и то же время. В пищу употреблять меньше сладкого, хлеба грубого помола, есть каждый день овощи, нежирные сорта рыбы и птицы, пить не более 0,5 литра молока в день, не злоупотреблять алкоголем.

Лучше чувствовать себя помогут вам физические упражнения. Это способствует улучшению кровообращения, укрепляет сердце и лёгкие, позволяет снизить кровяное давление. При выполнении физических упражнений „снижаются“ калории и это вместе с нормальным питанием помогает добиться желаемого веса. Сон и воздух у больных сахарным диабетом должны быть полноценными. Особенно важен уход за ступнями ног (мыть тёплой водой, постоянно проверять, нет ли трещин, порезов, носить удобную мягкую обувь). Категорически запрещается больным парить ноги, пользоваться компрессами или грелками для ног, ходить босиком, пользоваться ножом или лезвием для обрезания кожи на ногах.

Если вы будете выполнять эти простые и доступные советы, можете рассчитывать на радость жизни и долголетие, несмотря на диабет.

**А. ЖИГАРЬ,**  
врач-эндокринолог Ивацэвіцкай  
районной больницы.

Рэдактар Лідзія ЦАЛУЙКА.

НАШ АДРАС: 225250, г. Івацэвічы, вул. Дзяржынскага, 30, рэдакцыя „Газеты для вас“. Тэлефон 2-12-29.

Газета выдаецца на беларускай і рускай мовах. Набіраецца ў Івацэвічах, друкуецца ў Баранавіцкай друкарні (г. Баранавічы, вул. Савецкая, 80). Выходзіць два разы на тыдзень: у сераду і суботу.

Фармат 420х300 мм. АБ'ём — 1 друк. аркуш.  
Падпісана да друку 8 верасня ў 14.00.

Заснавальнікі: У. А. Кудзінаў, А. М. Басалай.  
Газета зарэгістравана ў Дзяржаўным камітэце РБ па друку.  
Пасведччанне № 694.

Рукапісы і здымкі не рэзюмуюцца і не вяртаюцца. Аўтары апублікаваных матэрыялаў нясуць адказнасць за падбор і дакладнасць фактаў. Іх меркаванні і выказванні могуць не супадаць з пунктам гледжання рэдакцыі і не накладваюць на яе ніякіх абавязкаўстваў. Пры перадрукоўванні спасылка на нашу газету абавязковая.

Тыраж 1.000 экз.  
Заказ № 2084.